



We've moved to:

33, High Street, Wraysbury, Middlesex, TW19 5DA, UK

Tel: +44 (0)1784-483206

Fax: +44 (0)1784-482501

Registered charity in England and Wales no. 1069438

Email: info@greyhoundsinneed.co.uk

Website: www.greyhoundsinneed.co.uk

Cari Amici di GIN,

Dicembre 2006

Si è concluso un altro anno e per noi è stato un anno di intensa attività. Dopo una ventina d'anni trascorsi in una delle stanze della casa di Anne e Arthur a Egham, GIN se ne è "andata di casa" e si è trasferita in un ufficio a Wraysbury. (Vedi nuovo recapito sopra).

Anne si è ritirata dalla gestione quotidiana dell'ente di beneficenza ed ora abita sull'Isola di Wight. Abbiamo centralizzato l'amministrazione di GIN a Wraysbury e abbiamo già persone nuove che se ne occupano. Anne continua tuttavia ad essere coinvolta nelle attività politiche/di media sia qui che in Spagna e nella partecipazione agli incontri della Plataforma (un Forum di organizzazioni spagnole per il salvataggio dei *galgos*).

Il nostro lavoro a favore di levrieri e *galgos* prosegue e ancora una volta quest'anno siamo riusciti a finanziare le cure veterinarie di molti *galgos* presso Pep a Barcellona, April e Paul a Cadiz e il rifugio Arca de Noe di Balbino ad Albacete. Siamo inoltre stati in grado di coprire altri costi che i rifugi si trovano a dover sostenere, per esempio quelli relativi a test/vaccinazioni somministrate prima del trasferimento dei cani ai pensionati, oltre ad alcuni costi di trasporto tra i rifugi e i canili e tra i canili e i nuovi luoghi di residenza nell'Europa del nord. Nel corso dell'anno abbiamo inviato molte casse da 30 kg contenenti donazioni di cappotti, medicine, coperte, collari e guinzagli, tutti articoli di cui abbiamo bisogno e che sono stati molto apprezzati da tanti nei vari rifugi in Spagna; desideriamo quindi ringraziare i nostri sostenitori che hanno reso possibile tutto questo.

Senza l'aiuto dei gruppi di adozione all'estero il nostro lavoro sarebbe estremamente difficile, se non impossibile, e desideriamo ringraziare in particolare Josephine (Greyhounds Rescue Belgio - 003232541611), Catherine (Levriers en Detresse, Francia - 0033386696735) ed Elisa (Adopt Centre, Italia - 0039059285059) che hanno trovato una casa a molti levrieri e *galgos* nei loro rispettivi paesi. Se siete in grado di prestare aiuto organizzando raccolte di fondi, oppure tenendo in affidamento o adottando uno dei cani da noi inviati a questi gruppi, vi invitiamo a contattare noi o i gruppi in questione.

Ci rendiamo conto che aiutare i cani in Spagna, così come i levrieri nel Regno Unito, rappresenta un primo soccorso e che è necessario affrontare la questione all'origine. Come summenzionato, Anne rappresenta GIN alla Plataforma e qui nel Regno Unito Martin, uno dei nostri Amministratori Fiduciari, si occupa di prendere parte agli incontri del Forum a Londra, dove molti gruppi di assistenza e rappresentanti del British Greyhound Racing Board (Comitato Britannico delle Corse di Levrieri) si incontrano per discutere del miglioramento delle condizioni dei levrieri durante le corse e quando poi si ritirano.

Da parte nostra cerchiamo di tenere il nostro sito web www.greyhoundsinneed.co.uk il più aggiornato possibile; il nostro bollettino Autunno/Inverno vi è già pubblicato. Se desiderate ricevere una copia di tale bollettino, fatecelo sapere.

Desideriamo ringraziare tutti i nostri sostenitori per l'aiuto e l'appoggio dato nel corso dell'anno al nostro ente di beneficenza e auguriamo Buon Natale e Felice Anno Nuovo a voi, alle vostre famiglie e ai vostri cani.

Carolyn e tutti gli altri di GIN



Elisa (Adopt Centre Italy) and some of the galgos who went to Italy on 23rd September (photo from Elisa)

Founder: Anne Finch

Trustees: Arthur Finch, Martin Humphery, Liz Mason, Humphrey Murphy MVB MRCVS

Administrator: Carolyn Davenport

Treasurer: Geoffrey Levy FCA

G.I.N. Shop (Bournemouth): Sue North

Webmaster: Leigh Dworkin

Barclays Bank, 71 High St. Staines, TW20 4PS. UK. Acct name: Greyhounds in Need, Acct no.: 00176508 Sort code: 20-81-11

IBAN GB70 BARC 2081 1100 1765 08 SWIFTBIC BARCGB22

The Donate Online facility is easy and preferable please for overseas donations and exists on the website

justgiving
fundraising made easy